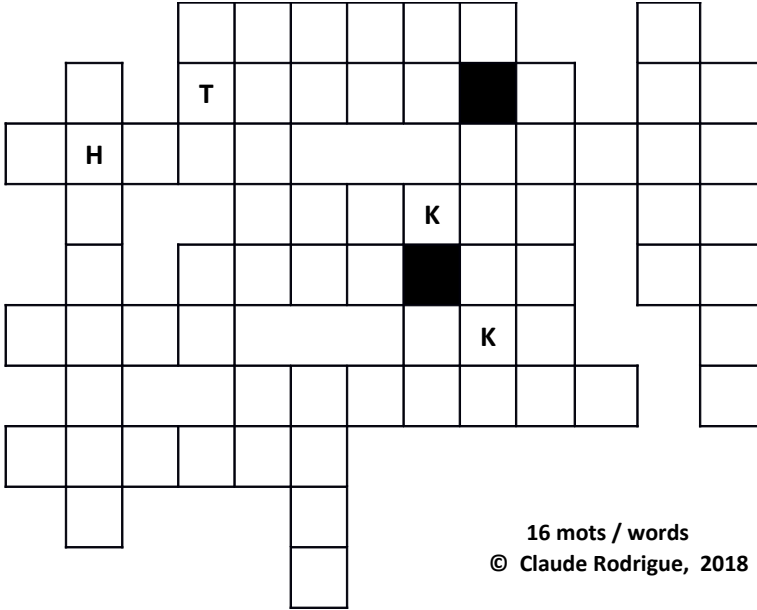


**HAÏKU ENTRECROISÉS / CROSSWORD HAIKU**

**BI - Nº 002.**

**Niveau / Level : 1.**



**16 mots / words**  
© Claude Rodrigue, 2018

- Voici une liste de mots susceptibles de s'insérer dans les cases vides.
- Les réponses seront sur le site Internet 4 semaines plus tard.
- Some of these haiku words may be place in this crossword.
- Answers will be on the website 4 weeks after the puzzle is posted.

‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡ | ‡

- Aki : automne / fall
- Ashibi : (1928) magazine fondé par Shûôshi / magazine created by Shûôshi.
- Buson : (1716-1783) peintre et poète zen / painter and Zen poet
- Chamise : Maison de thé / Japanese Tea Parlor
- Fuji : montagne importante du Japon / very important Japanese mountain
- Gong : nom d'une revue francophone de haïku / name of a French Haiku review
- Haïga : peinture associée à un haïku / a mix of image and either haiku or tanka poetry
- Haïjin : auteur de haïku / haiku poet
- Haïku : (5-7-5 = 17 syll.) poème en trois vers / poem in three lines
- Hanka : dernière strophe d'un chôka composée sous la forme d'un tanka / last written stanza in a tanka

Hokusai : (1760-1849) peintre et graveur japonais très important de la période Edo / very important Japanese painter and etcher in the Edo era

Ikebana : façon de placer les fleurs dans un vase / art of flowers arrangement in a vase

Issa : (1763-1827) poète japonais reconnu pour son humour / Japanese poet recognised for his sense of humour

Kigo : mot de saison / seasonal word

Kôgyô : tenir une rencontre renga / a renga meeting

Ku : verset / verse

Kuhi : pierre sur laquelle un haïku est gravé / carving a haiku on natural stone

Kyôkai : association de poètes / poets association

Nô : danse lyrique japonaise / classic Japanese drama

Onji : unité de son (plus ou moins une syllabe) / sound unit (more or less a syllable)

Shamisen : luth à 3 cordes / three strings lute

Senryû : (1718-1790) nom de plume K. Masamachi / K. Masamachi nickname

Shiki : (1867-1902) poète, Père du haïku moderne / haiku poet, known as the father of the modern haiku

Shômon : nom donné à l'école de Bashô / Bashô's school name

Tanka : (= 31 syll. : 5-7-5 + 7-7) poème de cinq vers composé de deux versets / poem of 5 lines with 2 stanza

Zappai : exercice d'entraînement à l'écriture / training exercise for writing haiku